

Distr.
GENERAL

S/1999/963
10 September 1999
ARABIC
ORIGINAL: ENGLISH

مجلس الأمن



رسالة مؤرخة ١٠ أيلول/سبتمبر ١٩٩٩ موجهة إلى رئيس مجلس
الأمن من الممثل الدائم للبرتغال لدى الأمم المتحدة

وفقاً للأحكام ذات الصلة من ميثاق الأمم المتحدة والنظام الداخلي المؤقت لمجلس الأمن، طلبت البرتغال في ٨ أيلول/سبتمبر عقد اجتماع عاجل للمجلس للنظر في الحالة في تيمور الشرقية. وقد قدم الطلب في ضوء الأنباء الصادرة عن عمليات القتل الجماعية والتدمير الوحشي في الإقليم، كذلك الإجلاء الوشيك لموظفي بعثة الأمم المتحدة في تيمور الشرقية وغيرهم من الأفراد الدوليين.

وبعد طلب البرتغال، طلبت أيضاً البرازيل، وهي عضو في المجلس، عقد اجتماع لمجلس الأمن للنظر في هذه المسألة (S/1999/961).

وقد مررت الآن أربعة أيام ولم ينعقد هذا الاجتماع. ومع ذلك، لم يحدث أي تحسن ظاهر في الحالة في تيمور الشرقية منذ أن طلبت حكومتي عقد اجتماع لمجلس الأمن للنظر في هذه الحالة. وعلى العكس، ففي حين تستمر عمليات القتل وتدمير الممتلكات على نطاق واسع، حدث تدهور ملحوظ في الحالة الإنسانية على أرض الواقع. وفي الواقع، تعرض مجمع البعثة اليوم للهجوم في تجاهل تام لنداء المجلس. وهناك تهديد بأن هجوماً وشيكاً آخر سيقع، مما سيؤدي إلى مزيد من الخسائر في الأرواح بين موظفي البعثة والتيموريين بين الشرقيين الذين التجأوا إلى المجمع. وهناك الآلاف من المعدمين المشردين داخلياً يصلون إلى الجزء الغربي فراراً بحياتهم. ولجا آخرون إلى الجبال حيث يواجهون خطر الموت جوعاً. وهذه حالة يجب ألا يسمح لها بأن تستمرة.

وبالنظر إلى عجز إندونيسيا الفاضح عن إعادة النظام والأمن إلى الإقليم، أود أن أكرر مرة ثانية، بناءً على تعليمات من حكومتي، طلب البرتغال، كما هو وارد في رسالة وجهت إليكم في ٨ أيلول/سبتمبر ١٩٩٩ (S/1999/955) من أجل عقد اجتماع فوري لمجلس الأمن للنظر في الحالة في تيمور الشرقية. فلا يسع مجلس الأمن أن يواصل المناقشة سراً بينما ترتكب المذابح في تيمور الشرقية دون أن يلقى مرتكبوها أي عقاب. وفي الواقع، هناك حاجة إلى توعية المجتمع الدولي بهذه الحالة الخطيرة التي تشكل انتهاكاً خطيراً للقانون الإنساني الدولي.

وأطلب تعميم هذه الرسالة على أعضاء المجلس، بصورة عاجلة، وإصدارها كوثيقة من وثائق مجلس الأمن.

(توقيع) أنطونيو مونتIRO
السفير
الممثل الدائم

- - - - -